

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	55 (1982)
<b>Heft:</b>	1: Ein Wintertag in Chur = Un jour d'hiver à Coire = Una giornata d'inverno a Coira = A winter's day in Chur
<b>Rubrik:</b>	SVZ-Nachrichten = Informations de l'ONST

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 11.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## andante +

rencontre



### Auszeichnung für SVZ-Film

«andante», ein neuer 16-mm-Film der Schweizerischen Verkehrszentrale, SVZ (Gestaltung Christian Tauber, Produktion Condor Film AG, Zürich), erhielt am diesjährigen International Film- und TV-Festival in New York eine Goldmedaille. In der Schweiz wird der Film durch das Film-Institut, Bern, gratis ausgeliehen.

### Distinction pour un film ONST

«andante», un nouveau film de l'Office national suisse du tourisme, ONST (conception Christian Tauber, Production Condor Film AG, Zurich), a obtenu une médaille d'or au Festival international du film et de la TV à New York de cette année. En Suisse, ce film est prêté gratuitement par l'Institut du film à Berne.

### Schweizer Hotel-Koffer

Am Stand des Schweizer Hotelier-Vereins anlässlich der Igeho in Basel präsentierte Hans Küchler, Chefgrafiker der SVZ, eine originelle Reisegepäck-Ausstellung.

### Valise d'hôtel suisse

Lors de l'Igeho à Bâle, Hans Küchler, chef graphiste de l'ONST, a présenté une exposition originale de bagages au stand de la Société suisse des hôteliers.

Der Schweizer Hotelkoffer ist mit einem «Dietrich» zu öffnen; in der Bar wird echter Kaffee «Tresch» ausgeschenkt ...

Photo: Ph. Giegel, SVZ

La valise d'hôtel suisse s'ouvre avec un «Dietrich»; au bar, il est servi un véritable café «Tresch» ...

